

1 Kub. Fuß = 24 Maß?

*F. v. J. H. v. L.*  
*J. H. v. L.*

Ac. Herb. Trifol. febr. und v. v. v.  
d. tal. dor. rex.

nach Brief von J. überf. May 2. u. h.  
Op. anz

am 18/34 in Schwaan

VI.S.k. v. Glodovall

Neu und Alter

Siebenbürgischer

# Provinzial-Kalender,

für das Jahr Christi

M 8

VI.S.k.



VI.S.k.

Welches ein Gemeinjahr von 365

Tagen ist.

Darinnen die Monate, Wochen, Sonn- und Feiertage, Planetenlauf, Witterung, Sonnenauf- und Untergang zu finden.

Hermannstadt,

gedruckt bei Georg v. Clossius.

# Genealogie

des regierenden Oesterreichischen Kaiserhauses.

## Kaiser von Oesterreich.

**Ferdinand der Erste**, (Carl, Leopold, Jos., Franz, Marc.) Kaiser von Oesterreich, König von Ungarn, Böhmen, der Lombardie und Venedig, Galizien, Podomeren und Illyrien, Erzherzog von Oesterreich etc. etc., geboren zu Wien den 19. April 1793. gekrönt als König von Ungarn zu Pressburg den 28. Sept. 1830., trat nach dem Ableben seines Vaters, Kaiser Franz I. am 2. März 1835. die Regierung der Oesterreichischen Monarchie an.

## Gemahlin.

**Maria Anna, Carolina (Via)**, Tochter weil. Sr. Majestät des Königs Victor Emanuel, von Savonien; Sternkreuzordens-Dame; geb. den 19. Sept. 1803. vermählt durch Procuracion zu Turin am 12. Febr. und dann zu Wien am 27. Febr. 1831.

## Geschwister Sr. Majestät des Kaisers.

1. **Maria Ludovica** (Leop. Franc. Eberes. Jos. Louise), kaiserl. Prinzessin und Erzherzogin von Oesterreich, Herzogin von Parma, Piacenza u. Guastalla, Sternkreuz-Ordensdame und Großmeisterin des Konstantinischen St. Georgen-Ordens, geb. den 12. December 1791, vermählt den 11. März 1810. mit Napoleon, vormals Kaiser der Franzosen. Wird Herzogin von Parma den 11. April 1814, und übernimmt die

Regierung von Kaiser Franz I. den 7. März 1816; Wittwe seit 5. May 1821.

2. **Maria Clementina** (Franz. Jos.), Sternkreuz-Ordensdame, geb. den 1. März 1798, vermählt zu Schönbrunn den 28. Jul. 1816. mit Leopold (Jos. Jos.), kbnigl. Prinzen beider Sicilien, Fürsten von Salerno, Großkreuz des kbnigl. ungarischen St. Stephans-Ordens, und Inhaber des k. k. Infanterie-Regiments Nr. 22, geb. den 2. Julius 1790.
3. **Franz** (Carl Jos.), Ritter des goldenen Vlieses, des kbn. französischen Ordens vom heiligen Geiste, und des kbn. bayerischen St. Hubert-Ordens, dann Großkreuz des kais. brasil. Ordens vom südlichen Kreuz, und des kbn. sicil. St. Ferdinands- und Verdienst-Ordens, k. k. G.M. u. Inhaber des ungar. Infanterie-Reg. Nr. 52, geb. den 7. Dec. 1802. Vermählt den 4. Nov. 1824. mit Prinzessin Sophie (Fried. Dor.), Schwester Sr. Maj. des Königs von Bayern, Sternkreuz-Ordensd., geb. d. 27. Jan. 1805.

## Kinder.

- Franz** (Jos. Carl) geb. d. 18. August 1830.  
**Ferdinand** (Marm. Jos.) geb. den 6. Juli 1832.  
**Carl** (Ludw. Joseph, Maria) geb. d. 30. Juli 1833.
4. **Maria Anna** (Franz. Eberes. Jos. Marbade), Sternkreuz-Ordensdame; geb. den 8. Jun. 1804.

## Wittve des höchstseligen Kaisers Franz I.

**Carolina Augusta**, Schwester Sr. Maj. des Königs von Bayern, höchste Schutzherrin des Sternkreuzordens, geboren den 8. Febr. 1792., Wittve seit 2. März 1835.

Vaters Geschwister Sr. Majestät des Kaisers.

1. Carl (Ludw. Joh. Jos. Laur.), Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des militärischen Marien Theresien- und des k. Großbritt. Bath-Ordens, der königl. französischen Ehrenlegion, des kais. bras. Ordens vom südl. Kreuze, und des großherzogl. toskanischen St. Josephs-Ordens, Gouverneur und General-Kapitän des Königreichs Böhmen, k. k. General-Feldmarschall, Inhaber des Inf. Regiments Nr. 3, und des Ublanen Regiments Nr. 3, geb. den 5. September 1771, resignirt als Großmeister des deutschen Ordens den 30. Juni 1804; Wittmer seit 29. Dez. 1829. von Henriette (Alexandr. Fried. Wilh.) Prinzessin von Nassau-Weilburg.

Kinder.

- Erzherzogin Maria (Ther. Isab.) geb. d. 3. Juli 1816  
Erzherzog Albrecht (Fried. Rud.) Ritter des goldenen Vlieses, k. k. Oberst und Inh. des Inf. Reg. Nr. 44. geb. den 3. August 1817.  
Erzherzog Carl (Ferd.), Inhaber des ungarischen Infanterie-Regiments No. 51, geb. den 29. Juli 1818  
Erzherzog Friedr. (Ferd. Leop.), k. k. Oberl. des Husarenregim. König Würtemb. geb. d. 14. Mai 1821  
Erzherzogin Maria (Car. Lud. Christ.), geb. d. 1. Sept. 1825  
Erzherzog Wilhelm (Fr. Carl), geb. d. 21. April 1827  
2. Joseph (Ant. Joh.), Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des königl. ungarischen St. Stephans Ordens, G. E. E. K.; Großkreuz des k. bras. Ordens vom südl. Kreuze; Palatinus, königl. Statthalter und General-Kapitän des Königreichs Ungarn, Comes et Judex Jazygum et Cumaniorum, k. k. General-Feld-

marshall, Inhaber der Husaren-Regimenter Nr. 2 und 12, Oberster und immerwährender Obergespan der vereinigten Gespanschaften Pesth, Pilis und Solth, Präsidium der kön. ungar. Statthalterey und Septemviral-Gerichtstafel etc., geb. den 9. März. 1776, vermählt zum drittenmal mit Maria Dorothea, (Wilh. Carol.), Prinzessin von Württemberg, Tochter des Herzogs Friedrich Ludwig Alexander von Württemberg, geb. den 1. November 1797.

Kinder zweiter Ehe.

- Erzherzog Stephan (Franz Victor),  
Ritter des gold. Vlieses, k. k. Oberst  
und Inhaber des Inf. Nr. 58. } Zwillinge,  
Erzherzogin Hermine (Amalia Mar.) } geb. den 14.  
Sternkreuz-Ordensdame. } Sept. 1817.

Dritter Ehe.

- Erzherzog Ferd. (Alex. Leop.), geb. den 6. Juni 1825.  
Erzherzogin Franz. (Mar. Elisab.), geb. 17. Jan. 1831  
Erzherzog Joseph (Carl Ludw.) geb. d. 2. März 1833  
3. Johann (Baptist Jos. Fab. Sebast.), Ritter des gold. Vlieses, Großkreuz des milit. Maria Theresien-des hñerr. kais. Leopolds- und des kön. würtemb. Milit. Verdienst-Ordens, dann Ritter des königl. sächsischen Ordens der Krone, k. k. General der Kavallerie, General-Direktor des Genie- und Fortific.-Wesens, der Ingenieur- und der Meusstädter Militär-Akademie, u. Inh. des Dragonerreg. Nr. 1, geb. den 20. Jan. 1780.  
4. Kainer (Jos. Joh. Mich. Fr. Hier.), Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des königl. ungar. St. Stephans- und des kais. hñerr. Leopolds-Ordens, Viechf.

nig des Bombardisch • Venetianischen Kbnigreichs, k. k. General • Feldzeugmeister und Inh. des Inf. Reg. Nr. 11 geb. den 30. Sept. 1783. vermählt mit Elisabetha Franc. Prinzessin von Savoyen • Carignan, Sternkreuz • Ordensdame; geb. den 13. April 1799.

**Kinder.**

- Erzb. Maria (Car. Aug. Elis.), geb. 6 Febr. 1821.
- Erzb. Adelheit (Franz. Mar.), geb. 3 Juni 1822.
- Erzb. Leopold (Lud. Maria Franz), geb. 6 Juni 1823
- Erzb. Ernest (Karl Felix Maria), geb. 8 Aug. 1824.
- Erzb. Sigmund (Leop. Rainer), geb. 7 Jan. 1826
- Erzb. Rainer (Ferd. Mar. Joh.), geb. 11 Jan. 1827
- Erzb. Heinrich Anton (Maria), geb. 9 Mai 1828
- Erzb. Maximilian (Karl Mar.), geb. 16 Jan. 1830
- 1. Ludwig (Jos. Ant.), Ritter des goldenen Vlieses, und Großkreuz des kön. ung. St. Stephan • Ordens, k. k. General • Feldzeugmeister, General • Director des Artillerie • Wesens, und Inhaber des Infanterie • Regiments Nr. 8, geb. den 13. Dec. 1784.

**Jahresrechnung auf das Gemeinjahr 1837.**

Sonnenzirkel	• • 26	Von Weihnachten bis Fast-
Gold. Zahl o. Mondzirkel	14	nacht 6 Wochen 2 Tage.
Römer Zinszahl	• 10	Okt. im neu. Kal. 26 März;
Mondesz. o. Epakten XXIII		— im alt. Kal. 18 April.
Soñtagsb. im neuen Kal.		Zwischen Pfingsten und
im alt. Kal.		Advent • 29 Wochen.
		Sonntage nach Trinit. 27

**Erklärung der 12 Himmelszeichen.**

♈ Widder	♌ Stier	♍ Zwilling	♎ Krebs	♏ Löwe	♐ Jungfr.	♑ Waage	♒ Scorp.	♓ Schütze	♈ Steinb.	♊ Wasserm.	♋ Fische
----------	---------	------------	---------	--------	-----------	---------	----------	-----------	-----------	------------	----------

**Die Sonne mit ihren 10 Planeten.**

☉ Sonne.	4 ♂ Mars.	8 ♃ Jupiter.
☿ Merkur.	5 ♁ Ceres.	9 ♄ Saturn.
♀ Venus.	6 ♀ Pallas.	10 ♂ Uranus.
♁ Erde.	7 ♃ Juno.	

**Des Mondesviertel.**

● Neum. ☽ Erst. Viert. ☽ Vollm. ☾ Letzt. Viert.

Dieses † bedeutet einen gebotenen Fasttag. Mit dem † werden die Evangelia nach dem röm. Missal, mit dem \* aber die sonst gebräuchlichen angemerkt. Wo † und \* beisammen stehen, können heiderley Evang. überein. — Die Zahl vor dem Evangelio weist die Ordnung der Wochen.

**Bedeutung der Buchstaben:** v. Vormittag. o. Im Mittag. n. Nachmittag. fr. Frühe. u. Uhr. m. Minuten

1) † Da Jesus geboren ward. Matth. 2.

Sonnt.	1	<b>N</b> Neu: Jahr kaltes	20	<b>D</b> 4 Adv.
Mont.	2	Abel Wetter,	21	Thomas
Dienst.	3	Daniel Schneewolken,	22	Beata
Mittw.	4	Mathusalem die	23	Eugendr.
Donn.	5	Simeon Kälte wird	24	Ad. u. Ev.
Freyt.	6	<b>H.</b> 3 Rdn. streng,	25	<b>H.</b> Christt.
Samst.	7	Julianus ● ou. 58m.	26	<b>H.</b> Egypt.

2) † Da Jesus 12. Jahr alt war. Luc. 2.

Sonnt.	8	<b>H.</b> 1. Erhardus früh,	27	<b>D</b> St. M.
Mont.	9	Geschw. M. Tilemon	28	Unsch. R.
Dienst.	10	Paul Eins. bleibt	29	Jonath.
Mittw.	11	Honorat. fortwährend	30	David
Donn.	12	Reinhold kalt u. hell.	31	Silvester
Freyt.	13	Hilarius D 6u. 20m.	1	<b>N</b> 1837
Samst.	14	Felix Pr. abends,	2	Abel

3) † Von der Hochzeit zu Cana in Galiläa. Joh. 2, 1.

Sonnt.	15	<b>H.</b> 2. Habacuc die	3	<b>C</b> Daniel
Mont.	16	Marcellus Kälte	4	Mathus.
Dienst.	17	Anton Eins. nimmt ab,	5	Simeon
Mittw.	18	Priska veränderlich,	6	<b>H.</b> 3. Rdn.
Donn.	19	Sara <b>Hornungsfchein.</b>	7	Julianus
Freyt.	20	Fab. Seb. <b>○ in R.</b>	8	Erhardus
Samst.	21	Agnes <b>○ 8u. 56m. ab.</b>	9	Tilemon

4) † Von den Arbeitern im Weinberg. Matth. 20, 1.

Sonnt.	22	<b>H.</b> Sept. Vincentius	10	<b>C.</b> P. E.
Mont.	23	Mar. Verm. trübe,	11	Honorata
Dienst.	24	Timotheus veränder:	12	Reinhold
Mittw.	25	Pauli Bekehr. liche	13	Hilarius
Donn.	26	Policarpus Tage,	14	Felix Pr.
Freyt.	27	Joh. Chryf. Schnee:	15	Habacuc
Samst.	28	Car. Magn. gestöber,	16	Marcel.

5) † Vom Saamen und vielerley Aker Luk. 8, 4.

Sonnt.	29	<b>H.</b> Serag. Valer. <b>○</b>	17	<b>C.</b> 2. H. E.
Mont.	30	Abelgund. <b>7u. 41m. a.</b>	18	Prisca
Dienst.	31	Cyrus kalt,	19	Sara

Sonnenaufg. 7. u. 45. m. Unt. 4. u. 55. m.  
Tagesl. 9. st. 16. m. Nachtl. 14 st. 44. m.

Verzeich. der Siebenb. Jahrmärkte.

Den 1. Mottsch, Alpret. Den 2. M. Gnogn. Mont nach dem Neuenj. Maffalva. D. 6. (Debrezin in Ungarn.) H. 3. Rdn. Nagysalu, Krasna. Den Tag nach H. 3. Rdn. Szilay. Geschworenim. Hermannstadt, Kofelburg, Reys. Den 10. Dreikirchen. [Ebis] Den 12. Ola-Lavosch. D. 14. Deva, Gerneszet. D. 15. R. Lona. Den 17. Neumarkt, Korond. H. 3. Rdn. n. a. 3. Illie, Schibo, Magyar Lavosch. Fab Seb. Erdmnyes, Kreisch, Kolosmonostor, Sombor. Pauli Bek. Enyed, Bausibunvad, Gyalakuta Rosenau bei Kronstadt. D. 25. Kosmasch im Esser-Stuhl. D. 27. Batosch. Carolus Feigendorf. D. 29. Mühlenbach. Mont. n. Pauli Bek. Kirchberg. Dienst. n. Pauli Bek. Beregt.

Mittw.	1	Brigitta windig,	20	Fab. Seb.
Donn.	2	Mar. Rein. Regen,	21	Agnes
Freyt.	3	Blasius frostige	22	Vincent.
Samst.	4	Beronica Tage,	23	M. Verm.

6) \* Vom Blinden bey Jericho. Luc. 18, 31.

Sonnt.	5	A. Quinq. Agatha	24	3. Tim.
Mont.	6	Dorothea 11u. 24m. v.	25	Paul. B.
Dienst.	7	Fasnacht Richardus	26	Policarp.
Mittw.	8	Ascherm. † Salomon	27	Chrysof.
Donn.	9	Apolonia die Kälte	28	Carolus
Freyt.	10	Scholastica steigt,	29	Valerius
Samst.	11	Euphrosine heiter,	30	B. G. J.

7) † Jesus wird vom Teufel versucht. Math. 4, 1.

Sonnt.	12	A. 1. Juv. Eulalia	31	4. Cyrus
Mont.	13	Benignus 10u. 48m. v.	1	Alt. Febr.
Dienst.	14	Valentinus windig,	2	Mar. R.
Mittw.	15	Quat. † Faustinus	3	Blasius
Donn.	16	Juliana abwechselnd	4	Beronica
Freyt.	17	Polichron † heiter und	5	Agatha
Samst.	18	Concordia † trüb,	6	Dorothea

8) † B. d. Berkl. Chr. Math. 17. \* B. Can. B. M. 15

Sonnt.	19	A. 2. Niem. Sus. O in	7	5. Rich.
Mont.	20	Patientia 3u. 3u.	8	Salomon
Dienst.	21	Eleonora 34min. n.	9	Apolonia

Monat: legt 1 f. April  
 $2 + 1 + 1 = 36$   
 2 ally - - - 12  
 Noike - - - 12  
 6  
 6  
 $276$   
 $22$   
 55 R. 85. 1 f. Aug. 2 f. arb.  
 50 R. 49. 4 m. Hornung

Mittw.	22	Pet. St. Märtschein,	10	Scholast.
Donn.	23	Lazarus bringt win,	11	Eufrosina
Freyt.	24	Math. Ap. Dige und	12	Eulalia
Samst.	25	Victorinus kalte Tage,	13	Benignus

9) 1\* Jesus treibt einen Teufel aus. Luk. 11. 14.

Sonnt.	26	3. Sept. Claudius	14	Sept.
Mont.	27	Leander veränderlich,	15	Kauffina
Dienst.	28	Renata C 6u. 4m. fr.	16	Juliana

Sonnenaufg. 7. u 22. m. Unt. 4. u. 48. m.  
 Tagesl. 10. st. 4. m. Nachtsl. 13. st. 56. m.

Den 1. Groß-Probtsdorf. M. Rein. Baroth, Eted. Den  
 2. Eartlau. Blasius Schomk. Freytag vor der Fastn.  
 Eft. Szereba. Sabola. D. 5 Nadesch, Armeny, Szar  
 mos-Ujvar D. 1 Montag im Februar Papolz. Mon  
 tag vor der Fastn. Kotelburg. Donnerst. nach der Fastn.  
 Szilagy-Eseh. Samst. nach dem Aschermitw. Eborba.  
 Mont. n. Juv. Schäßburg. Den 14 Heheldorf, Easch  
 nad. Maria Rein. n. a. S. Egerhat, Hagek. Mittw. n.  
 dem Ascherm. Salathna, Deesch. Den 16 Nagy-Uyta.  
 Don. n. Invec. Mediasch Den 2ten Donn. n. dem  
 Ascherm. Neumarkt im Zeklerl. Den 19 Keen. Den 20  
 Uzen. Mont. n. Kem Grosschent Donn nach Kem.  
 Szepfi. Szent-György. Den 24 Neusmarkt, Sz. Mar  
 ton, Szek, Szereba im Marosch Szeker Stubl.

Mittw.	1	Mitfast Albinus	♄	17	Polichron
Donn.	2	Simplicius verändert:	♄	18	Concordia
Freyt.	3	Runigund liches	♄	19	Susanna
Samst.	4	Adrianus Wetter,	♄	20	Patientia

10) †\* Jesus speiset 5000 Mann. Joh. 6, 1.

Sonnt.	5	II 4. Kätar. Friedrich	♄	21	E Serag.
Mont.	6	Gottfried ● 9u. 40	♄	22	Pet. St.
Dienst.	7	Thomas Ag. min. ab.	♄	23	Eazarus
Mittw.	8	Philemon heitere und	♄	24	Math. A.
Donn.	9	Prudentia kalte	♄	25	Victor
Freyt.	10	Cyprianus Tage,	♄	26	Claudius
Samst.	11	Constantin windig,	♄	27	Leander

11) †\* Die Juden wollen Jesum steinigen. Joh. 8, 46.

Sonnt.	12	II 5. Jud. Gregorius	♄	28	E Quinq.
Mont.	13	Rosina heiter,	♄	1	Alt. März.
Dienst.	14	Zacharias D 5u. 18	♄	2	Fastnacht
Mittw.	15	Longinus min. fr.	♄	3	Ascheim.
Donn.	16	Henriette Sonnen:	♄	4	Adrianus
Freyt.	17	Gertrud schein,	♄	5	Friedrich
Samst.	18	Alexander Aprillschein,	♄	6	Gottfried

12) †\* B. Einzug Christi in Jerusal. Matth. 21, 1.

Sonnt.	19	II 6. Palm. Josephus	♄	7	Ei. Juv.
Mont.	20	Joachim ○ in ♄	♄	8	Philemon
Dienst.	21	Benedictus Früh. A.	♄	9	Prudentia

1. Uimm ...  
2. Mung.

früher ... - später ...

früher ... 40 Tage ...



Mittw.	22	Raphael	☉ 8u. 6m. v.	♁ 10	Cyprianus
Donn	23	Gründon.	† Theodor.	♁ 11	Constantin
Freyt.	24	Charfr.	† L. u. R. gl.	♁ 12	Gregorius
Samst.	25	Charfamt.	† heiter,	♁ 13	Rosina


	13)	†	Mon der Auferstehung Christi.	Mark. 16, 1.
<b>Sonnt.</b>	26	<b>U. H. Osters.</b>	Eman.	♁ 14 <b>Ca. Rem.</b>
<b>Mont.</b>	27	<b>Ostermont.</b>	Rupertus	♁ 15 Longinus
Dienst.	28	Malchus	regnerisch,	♁ 16 Gabriel
Mittw.	29	Eustachius	☉ 2u. 27	♁ 17 Gertrud
Donn.	30	Adonins	min. nachm.	♁ 18 Alexander
Freyt.	31	Eraugott	Regen,	♁ 19 Josephus

Sonnenaufg. 6. u. 26. m. Unt. 5. u. 34. m.  
Tagesl. 12. st. Nachtst. 12. st.









Den 1. März Lechniz. Mitt. Udwarbessy. Pátare Kad-  
not. D. 5 Allamor. Mont. nach Pátare Kleinschent.  
Den 11 Nagy-Goroklo. Den 12 Klausend. Almaker.  
Judica Agnetbten Donn. vor Palm. Sz lagy-Esch,  
Neumark. D. 18 Wolgatsch. Samst. in der ersten Sa-  
stem. n. a. 3. Brog. Sonnab. vor Palm. P lasend.  
D. 19 Erappold, Egerbegy. Waydabaza, Uzon, Jos.  
(Semesiv.) Görtzbn. Großpold. Mont. nach Palm.  
Kirchberg, Keps, Uwar, Kotelb. Notsch. Esif Sz.  
Gydray. Dienst. n. Palm. Karlsburg, Hansi-Hunyad.  
D. 24. Sz. Marton. D. 25 Marienb. Sz. Mill. Jos.  
n. a. 3. Zaam.

500 fimbuzel








500 Kisten

Samst. | 1 Hugo Sonnenschein,  20 Joachim







14) 1<sup>o</sup> Von Erscheinung Christi. Job. 20, 19.

<b>Sonnt.</b>	2 <b>A 1. Quasim.</b> Epiph. 	21 <b>E 3. Deut.</b>
<b>Mont.</b>	3 <b>Mar. Bert.</b> Ferdin. 	22 Raphael
<b>Dienst.</b>	4 Ambrosius trüb, 	23 Theodor.
<b>Mittw.</b>	5 Abigail  8u. 41m. v. 	24 Misfassen
<b>Donn.</b>	6 Cälestinus kalte und 	25 <b>Mr. Bert.</b>
<b>Freyt.</b>	7 Aaron trockene 	26 Emanuel
<b>Samst.</b>	8 Liborius Tage, 	27 Rupertus

15) 1<sup>o</sup> Von dem guten Hirten. Job. 10, 12.

<b>Sonnt.</b>	9 <b>A 2. Mis.</b> Bogislaus 	28 <b>E 4. Lätar.</b>
<b>Mont.</b>	10 Ezechiel rauhe 	29 Eustachius
<b>Dienst.</b>	11 Leo Pabst Luft, 	30 Abonias
<b>Mittw.</b>	12 Julius heiter, 	31 Traugott
<b>Donn.</b>	13 Justinus Dou. 24 	1 <b>III. April</b>
<b>Freyt.</b>	14 Tiburtius min. fr. 	2 Eptphanta
<b>Samst.</b>	15 Charisius Regen, 	3 Ferdinand

16) 1<sup>o</sup> Von der Jünger Traurigkeit Job. 16, 16.

<b>Sonnt.</b>	16 <b>A 3. Jub.</b> Malachias 	4 <b>E 5. Jub.</b>
<b>Mont.</b>	17 Rudolphus kühle 	5 Abigail
<b>Dienst.</b>	18 Aeneas Nächte, 	6 Cälestinus
<b>Mittw.</b>	19 Hermogen <b>Waischein,</b> 	7 Aaron
<b>Donn.</b>	20 Absolon <b>9u. ab. mit</b> 	8 Liborius
<b>Freyt.</b>	21 Anselmus <b>sichrb. Tins</b> 	9 Bogislaus

Lust.

*Handwritten notes:*  
 In Maria 1 ab. 2  
 In Venus  
 Kappel "  
 25 6  
 4 Gulden  
 10 Me 5  
 " 21  
 auch 20  
 yong. Gust  
 2  
 2. Lust. Geburtstag  
 Lust. in Maria 1 ab. 2  
 Lust. Geburtstag

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.

**Samst.** | 22 **Cajus** veränderlich, **IO Ezechiel**

17) 1<sup>r</sup> Vom Gang zum Vater. Job. 16, 1.

<b>Sonnt.</b>	23	<b>U. 4. Cant.</b>	Udalbertus	<b>11</b>	<b>E. 6. Valm.</b>
<b>Mont.</b>	24	Georgius	angenehme	<b>12</b>	Julfana
<b>Dienst.</b>	25	Markus	und heitere	<b>13</b>	Justinus
<b>Mittw.</b>	26	Ezechias	Tage,	<b>14</b>	Tiburtius
<b>Donn.</b>	27	Anastafius	<b>E 8u. 7</b>	<b>15</b>	Gründon.
<b>Freit.</b>	28	Vitalis	<b>min. ab.</b>	<b>16</b>	Charfreit.
<b>Samst.</b>	29	Reimund	<b>war m,</b>	<b>17</b>	Rudolph.

18) 1<sup>r</sup> So ihr den Vater um etwas bittet. Job. 16, 23.

**Sonnt.** | 30 **U 5. Rog.** Erassius **18** **E 5. Dstf.**

Sonnenaufg. 5. u. 27 m. Unt. 6. u. 33. m.  
 Tagesl. 13. st. 4. m. Nachtsl. 10. st. 56. m

Den 1. Salzburg. Quasim. Birtelm, Sz. Miklos. M. Verk. Elisabeth. D 5 Ola-Laposh M. Verk. n. a. Z. Illye. Donn. n. Quasim. Ugra. Den 2. Freitag n. Otern Sombo. Samst. nach Mittf. n. a. Z. Wadda-Hunwad. Den 20. Drascho. Sonnab. vor Palm. u. a. Z. Sz Maria. Kolos. Valm. nach a. Z. Alpret; D Voldogfalva. Den 24 Meeschon, Mühlenbach, Korenb. Besotten, Hebdorf, Alschoszomb. Szilab, Unter Matos, Nagysalu. Szentegyhaz u. Kapolnas Dlabfalu im Udvarh. Stuhl, (Debresin) Den 25 (Ebendorf, Ungarisch Lersfalwa), Zeyden, Lechniz. Am Gründonn. n. a. Z. Egerhat. Donn. n. Georgii Neumarkt, Szepfi Sz. György. D. 28 Madesch. Rogate Kayfd.

Mont.	1	Phil. Jac. regnerisches	19	Ostermont
Dienst.	2	Sigismund. Wetter,	20	Abfalon
Mittw.	3	† Erfind. Sonnenblicke	21	Anselmus
Donn.	4	Christi Himm. 8u.	22	Cajus
Freyt.	5	Gotthard 12min. ab.	23	Georgius
Samsf.	6	Dietrich heiter,	24	Sabbas

19) † Wenn der Erdster kommen wird. Joh 15, 26.

Sonnt.	7	U 6. Craud. Stani bl.	25	Er. Qua
Mont.	8	Juvenal heitere und	26	Ezechias
Dienst.	9	Esaias warme	27	Astianusius
Mittw.	10	Gordianus Tage,	28	Vitalis
Donn.	11	Gandolphus schön,	29	Reimund
Freyt.	12	Pancratius D 6u. 50	30	Erasmus
Samsf.	13	Servatius † min. ab.	1	Alt. Mai

20) † Von Sendung des heil. Geistes. Joh. 14, 23.

Sonnt.	14	U 5. Pfingstf. Christ.	2	Er. Mis.
Mont.	15	Pfingstmont. Soph.	3	Timoth.
Dienst.	16	Joh. v. Nep. schön,	4	Florianus
Mittw.	17	Quat. † Galatha	5	Gotthard
Donn.	18	Ericus unbeständig,	6	Dietrich
Freyt.	19	Potentia † trüb,	7	† Erfind.
Samsf.	20	Sybilla † 8u. 38	8	Gottschall

21) † W. Gew. Christi. M. 28. \* W. Nicodemo. J. 3, 1.

Sonnt.	21	U 5. Dreif. min. v.	9	Er. Jub.
--------	----	---------------------	---	----------

*Handwritten notes and calculations:*

21. Mai 1771

Anders v. Gausf. 1771

6. 1771 29

2. 1771 15

2. 1771 18

---

3. 1771 18

1. 1771 9

2. 1771 18

1. 1771 9

---

12. 1771 29

---

8. 1771

1771 2. Mai l. g.

Urban (29 mai) *St. Matth. = Joh. 29...*  
*zuse*

kein Schmutz und Gallen für den Moor.  
 Tropfen in d. Saugfe. Geist. 12 + C.  
 Populium (Pulver) 6 x C.  
 Bolus - - - 6 x C.

Mont.	22	Helena	in <b>H</b>	10	Gordian
Dienst.	23	Desiderius	<b>Junischein</b>	11	Gandolph.
Mittw.	24	Johanna	war m,	12	Pancrat.
<b>Donn.</b>	25	<b>Fronleichn.</b>	Urbanus	13	Servatius
Freyt.	26	Beda	regnerisch,	14	Christian.
Samst.	27	Eudolphus	<b>C. 11. 11. 11.</b>	15	Sophia

22) + B	großen Abendm.	S. 14.	*N. reich.	Mann.	S. 15.
<b>Donn.</b>	28	<b>A 1 nach Trin.</b>	Wilh.	16	<b>C. 4. Cant.</b>
Mont.	29	Maxim.	Regen,	17	Galatea
Dienst.	30	Ferdinandus	heitert	18	Ericus
Mittw.	31	Petronella	sich aus,	19	Potentia

D. 1. Tefend. Jakobsdorf, Sz. Marton, Abrudbanna, Szomosujw. † Erfind. Hermannst. Erdmönnes, Keresztur. Den 4 Borso. Chr. Him. Elisabethk. Nagy-Mita, Peshkirch, Cstf = Szereda. D. 5 Gnogy, Dobra, Felsb = Szalaspatak. Georgi n. a. J. Sibó. Frent. n. Pbil. Jak. Soosmesb. D. 6 Pasmaš, Krasna. Graud. Markschell. Enyed. Dienst. n. Stanisl. Berešk. Den 12 Keen. D. 13 Korond, Dewa. D. 1. n. J. Nag. Kaposch. Soph. Gyerneszek. J. Nep. Kolosm. D. 17 Bistritz. Mittw. nach Wf. Sachuen. Donn. n. Wf. Broš. Fogarisch. Frent. n. Wf. Baroth. Mont. n. Pfingsten Eted. Mont. n. Trin. Betsl Birk, Donnersm. Kotelb. Carpatat. D. 25 Uzon. Fronl. Kronstadt. Den Tag nach Fronl. Deesch. D. 2 Freit. n. Pfingst. Soml. Den 27 Nasod. Mont. n. Fronl. Udvarh. Neum. Neustadt. Den 2. Mont. nach Er. Papolz.

Donn.	1	Gotschalk	anhaltender	AA 20	Sybilla
Freyt.	2	Edeltrud	Regen,	AA 21	Desena
Samsf.	3	Erasmus	● Su. 54. v.	AA 22	Valens

23) † B. verl. Schaaf. Luc. 15. \* B. großen Abendm. L. 14

<b>Const.</b>	4	<b>N 2 Trin.</b>	Darius	AA 23	<b>E 5. Rog.</b>
Mont.	5	Bonifatius	warmer	BB 24	Antioch.
Dienst.	6	Norbert	Regen,	BB 25	Urbanus
Mittw.	7	Lucretia	veränderliches	AA 26	Beda
Donn.	8	Medardus	Wetter,	AA 27	<b>Christi H.</b>
Freyt.	9	Gebhardus	windig,	AA 28	Wilhelm.
Samsf.	10	Dauphron	D IIU. 40	AA 29	Maximil.

24) † B. Petri Fischzug. L. 5. \* N. verl. Schaaf. L. 15, 1

<b>Const.</b>	11	<b>N 3 Trin.</b>	min. v.	AA 30	<b>E 6. Fran</b>
Mont.	12	Olimpia	warme	BB 31	Petronello
Dienst.	13	Anton v. Pad.	und	BB 1	<b>Alt. Jun</b>
Mittw.	14	Eliseus	angenehme	BB 2	Edeltrud
Donn.	15	Vitus	Lage,	BB 3	Erasmus
Freyt.	16	Justina	anhaltend	BB 4	Darius
Samsf.	17	Adolphus	schön,	BB 5	Bonifat.

25) † B. Phar. Ger. M. 5. \* B. Werk. d. Warmb. L. 6

<b>Const.</b>	18	<b>N 4 Trin.</b>	● Su. 2	AA 6	<b>E Pfingst</b>
Mont.	19	Gervasius	min. ab.	AA 7	<b>Pfingstm.</b>
Dienst.	20	Sylvester	<b>Julischein,</b>	AA 8	Medard.
Mittw.	21	Nabel	○ in BB 5U.	AA 9	Gebhardu

*U. Jun - Jahr mit Junij 1831. Sa.  
Lunde d. 1831 Junij.*

Donn.	22	Achatius	39 min. ab.	<b>A</b> 10	Dnophron
Freyt.	23	Basilius	Sommer W.	<b>M</b> 11	Barnabas
Samst.	24	Joh. Tauf.	I. E. f. W.	<b>M</b> 12	Olympia

26) † Jesus sp. 4000. M. Mark. 8. \*R. Fisch. Petr. 8. 5.

Sonnt.	25	A 5 Trin.	7 u. 9	<b>A</b> 13	E. H. Dr.
Mont.	26	Jeremias	min. v.	<b>A</b> 14	Elisäus
Dienst.	27	Ladislaus	die Wär.	<b>A</b> 15	Vitus
Mittw.	28	Josua	† me nimmt	<b>A</b> 16	Jusina
Donn.	29	Petr. u. Pauli	zu,	<b>A</b> 17	Adolphus
Freyt.	30	Theodosius	trüb,	<b>A</b> 18	Gratianus

Sonnenaufg. 4. u. 3. m. Unt. 7 u. 57. m.  
Tagesl. 15. st. 40 m. Nachtsl. 8. st. 20. m.

Den 1 (Semeswar.) Don. nach Froul. Szilag - Esch.  
Den 2 Sont. nach Fr. Schäßburg. Med. Oberwinz.  
Himf. Chr. n. a. 3. Wadda-Hunyad, Alpret, Mott,  
N. Szomb. Den 3. Sont. n. Fr. Agnehtlen. Den 12  
Gyalakuta. D. 13 Klausenburg, Großprobsdorf. Den 15  
Warbey. Samst. vor Pfingst. n. a. 3. Petel. D. 18  
Zalatbn. J. Tauf. Unterwinz, Kleinchell. Unter-Ra-  
tos, Schomf. Lorenb. D. 27 Reismarkt, Tekend. Ba-  
solch, Raschnad, Szereda. Den 29. Heldau D. 20.  
Ermbnges, Bonyida Freitag n. Johanni Sabola.

Samst.	1	Theodorus regnerisch,	19	Gervasius
<b>Sonnf.</b>	2	<b>A 6 Er.</b> Mar. h. ●	20	<b>E 1 Trin.</b>
Mont.	3	Cornelius ion. 4om a.	21	Alloisius
Dienst.	4	Udalricus heiße Tage,	22	Achatius
Mittw.	5	Anselmus schwülig,	23	Basilius
Donn.	6	Antonius Strichregen,	24	<b>Joh. Lau</b>
Freyt.	7	Ester Gewitterwolken,	25	Prosper
Samst.	8	Rilian Regen,	26	Jeremias

28) + W.	ung. Hausb. l. 16.	*Jes. 1. 11. 4000.	M. M. 8.	
<b>Sonnf.</b>	9	<b>A 7 Trin.</b> Cyrillus	27	<b>E 2 Trin.</b>
Mont.	10	Amalia warm,	28	Josua
Dienst.	11	Eleonora D 20. 21	29	<b>Petr. u.</b>
Mittw.	12	Henricus min. fr.	30	Theodos.
Donn.	13	Margaretha schöne	1	<b>Alt. Jul.</b>
Freyt.	14	Carolina Bitterung,	2	M Heimf.
Samst.	15	Apost. Th. heiter,	3	Cornelius

29) + W.	Berth. Jerusa. l. 19.	*W. falsch. Propb. M. 7.		
<b>Sonnf.</b>	16	<b>A 8 Trin.</b> Walther	4	<b>E 3 Trin.</b>
Mont.	17	Alexius Gewitter,	5	Anselmus
Dienst.	18	Rosina <b>ou. 2m. fr.</b>	6	Antonius
Mittw.	19	Mariana <b>Augustschein</b>	7	Ester
Donn.	20	Elias schwülig,	8	Rilian
Freyt.	21	Praxedes regnerisch,	9	Cyrillus

2<sup>te</sup> Jul. Augi, 40 Tyn Ho.

*Gyrisch v. Winkler*



Guinillo am (25) Jacobi Wally Eijer

Jacobi Wally Eijer f. Wally's son  
" unguentally " " unguentally

der des Wally

5 m. unguentally Paly = 11 x 2 Lohf = 70+

= 4 .. Lohf .. = 10 to 28 L. y 70+

also 100 to Lohf Paly unguentally

f. 10 + 42 x 29. 29. also unguentally

unf. abf. 8 + 7 1/2 x

f. 8 .. 37 1/2 x

bleibh in unguentally f. 2 .. 4 1/2 x

Samst. 22 M. Magd. warm, 10 Israel

30) + B. Phat. u. Zbl. 8. 18. \*N. unq. Hausb. 8. 16

Sonnt. 23 U 9 Erin. O in 11 E 4 Erin.

Mont. 24 Christina C 3u. 17 12 Henricus

Dienst. 25 Jacobus min. n. 13 Margar.

Mittw. 26 Anna Hundst. Anf. 14 Carolus

Donn. 27 Berthold schwüige 15 Ap. Theil

Frent. 28 Siegfried Tage, 16 Balther

Samst. 29 Martha windig, 17 Alexius

31) + B. Saub. u. Stum. Mark. 7. \*N. Jeri. Jer. 8. 19

Sonnt. 30 U 10 Erin. Beatrix 18 E 5 Erin.

Mont. 31 Ignatius warm, 19 Mariana

Sonnenaufg. 4. u. 9. m. Unt. 7 u. 51. m

Tagesl. 15. st. 10. m. Nachtsl. 8. st. 50. m

Den 1 Maros = Wasarhely Gefürt = Pferde Jahrmart.

Mar. Heimf. Blasendorf, Radnoten, Metz. Cornelius

Korond. Szentegehas und Kapalnas = Olofsalu. Den

5 Batosch. Joh. Tauf. n. a. 3 Magyar = Paposch. Den

6 Knyalofalva, Unterarpat. Den 7. Szombot. Den 8

Szet, Berkenyes, Oberwinz Petr. u. Pauli n. a. Zeit

Wandahunyad, Kefendek, Nagysaln. Den 11 Rose-

nau. Margaretha Mediasch, Esik = Szereda, Zilab.

Frentag nach Margaretha Soosmez. Montag dar-

nach Bethlen, Sz. Miklos. Elias Egerhat Fogar-

asch. Den 20. Sz. Peter. Jacobi Gyergyo = Ditro,

Keps, Armeny, Szomosujw. D 26 Karlsburg. Donn.

nach Jacobi Kreisch. Mont. nach Anna Pabolz.

Dienst.	1	Petr. Ket.	●	Iu. 40	20	Elias
Mittw.	2	Portiunc.		min. n.	21	Praxedes
Donn.	3	Augustus		warme	22	M. Magd.
Freyt.	4	Dominic		Witterung,	23	Apollonia
Samst.	5	Oswaldus		trüb,	24	Christina
32) + B.		barm. Sam. L. 10.		*B. Phar. u. Jdln. L. 18.		
Sonnt.	6	<b>A 11 Er.</b>		Berfl. Chr.	25	<b>E 6 Erin.</b>
Mont.	7	Donatus		heiter und	26	Anna
Dienst.	8	Cyriacus		windig,	27	Berthold
Mittw.	9	Romanns		D 2u. 32	28	Siegfried
Donn.	10	Laurentius		min. n.	29	Martha
Freyt.	11	Liburtius		Regen:	30	Beatrix
Samst.	12	Klara		w o l k e n ,	31	Ignatius

33) + B.	10:	Aussäg. L. 17.		*B. Laub. u. St. Marc. 7.		
Sonnt.	13	<b>A 12 Erin.</b>		Hildebr.	1	<b>Vlt. Aug.</b>
Mont.	14	Rochus		+ regnerisch,	2	Portiunk.
Dienst.	15	<b>Maria Himm</b>		trüb,	3	Augustus
Mittw.	16	Isage		⊙ 6u. 49m. fr.	4	Dominic
Donn.	17	Wilibald		die Hitze	5	Oswaldus
Freyt.	18	Helena		nimmt zu,	6	<b>Berfl. Chr.</b>
Samst.	19	Sebalduß		warm,	7	Donatus

34) + B.		Mam. D. Mtb. 6.		*B. Sam. u. Lev. L. 10.		
Sonnt.	20	<b>A 13 Erin</b>		<b>Steph. R.</b>	8	<b>E 8 Erin.</b>
Mont.	21	Rudolphus		windig,	9	Roman.

Lennu 30 + maine ffir = 30  
 4 u. ff + 2 + Dultu = 18 1 u 12.  
 1 all ff. 6x  
 14. Aug. - 5. alch 2. 5 uun ff - 1. 3.  
 moisse fal yhd 72 51  
 7 u. 1 all ff - 1 9  
 + 200 cf - 21. gful. 47 fal  
 - 13 Sy

auf sein Mutter von 21. Sept. Ma  
 muller - Maria Guld

No 1 j. gut.  
 2. j. m.  
 3. u. m.  
 + 4. u. y  
 5. j. m.  
 6.  
 7. + 13 u. y  
 8. 14 j. y  
 9. 15 j. y  
 10. 16 j. y  
 11. 17 j. m.  
 12. 18. u. y +

Dienst.	22	Timotheus <b>Herbstsch.</b>	☿	10	Laurentius
Mittw.	23	Philibert <b>in E. C.</b>	♄	11	Liburcius
Donn.	24	Barthol. <b>2u. 27m. fr.</b>	♃	12	Clara
Frent.	25	Ludwig <b>Hundst. Ende</b>	♁	13	Hildebr.
Samst.	26	Samuel veränderlich,	♂	14	Rochus

25) + N. Nains Gohn. P. 7. \* Von 10. Ausf. P. 17, 11.  
**Sonn.** 27 **14 St.** Joseph Cal. ☿ 15 **E. M. Dini.**  
 Mont. 28 Augustin anhaltend ♄ 16 Isaac  
 Dienst. 29 Joh. Enth. schöne ♄ 17 Wilibald.  
 Mittw. 30 Benjamin Tage, ♄ 18 Helena  
 Donn. 31 Rebecca ● 5u. 11 fr. ♄ 19 Sebaldus

Sonnenaufg. 4. u. 41. m Unt. 7 u. 15. m.  
 Tagesl. 14. st 20 m. Nachtsl. 9. st. 40. m.

Den 1 Szereda. Elias nach alter Zeit Wotsch, Mpret.  
 Mar. Magd. n. a. 3. Dewa. Den 6 Salzburg, Tart-  
 lau. Den 7 in Klausenburg Gessutt-Pferde-Markt.  
 Laurentii Klausenburg, Keen. D. 11 Hezeldorf. Den  
 15 (Debrezin.) Den 17 Gernesek, N. Goroslo. Frent.  
 nach M. Himmelf. Somlyo. Den Tag n. Stephan Kö-  
 nig Kofelburg, Deesch. Den 21 Kosmasch im Esser  
 Stuhl Barthol. Mühlent. Großkopisch, Vasmaz, Zi-  
 lah, Sdrelye, Sz. Pal. Den 25 Ludovikus Korond.  
 Alt Maria Himmelf. Edwisch, Hazeg, Illye. Den 29  
 Veldau. Mitw. n. Bartholom. Bifrig. Rebecca Alzen.

Freyt.	1	Egidias veränderliches	20	Samuel
Samst.	2	Epsraim Wetter	21	Rudolph.
36) + W. Wassersücht. Luc. 14. *W. Mam. D. Math. 6.				
Sonnt.	3	<b>A 15 Trin.</b> Albertus	22	<b>C 10 Trin.</b>
Mont.	4	Rosalia Sonnenschein,	23	Zachar.
Dienst.	5	Nathan l. le Nächte,	24	Barthol.
Mittw.	6	Magnus heiter,	25	Ludwig
Donn.	7	Regina windig,	26	Adrian
Freyt.	8	<b>Mar. Geb.</b> Dou. 22	27	Rufus
Samst.	9	Bruno min. fr.	28	Augustin.

37) + W. größt. Geb. Math. 22. *W. Mainz Sobn. P. 7.				
Sonnt.	10	<b>A 16 Trin.</b> Pulcheria	29	<b>C 11 Trin.</b>
Mont.	11	Athanasius heitere	30	Benjamin
Dienst.	12	Tobias windige	31	Rebecca
Mittw.	13	Enoch Tage,	1	<b>1. Sept.</b>
Donn.	14	+ Erhöhung <b>21.40</b>	2	Epsraim
Freyt.	15	Nicodemus min. n.	3	Salome
Samst.	16	Euphemia warm,	4	Moses

38) + W. Sichtbr. Math. 9. *W. Wassersücht. Luc. 14.				
Sonnt.	17	<b>A 17 Trin.</b> Lambertus	5	<b>C 12 Trin.</b>
Mont.	18	Helena veränderlich,	6	Magnus
Dienst.	19	Januarius trüb,	7	Regina
Mittw.	20	<b>Quat. + Weinschein,</b>	8	<b>Mar. Geb.</b>
Donn.	21	Matthäus <b>6u. 4</b>	9	Bruno

Freyt.	22	Mauritius + min. ab.	10	Pulcherius
Samst.	23	Oseas + <b>in d's</b>	11	Athanas.

39) + W. d. fbn. Hochz. Math. 22. *W. größ. Geb. Mat. 22.				
Sonnt.	24	<b>A 18 Trin. Herbstanf.</b>	12	<b>C 13 Trin.</b>
Mont.	25	Cleophas <b>2. u. R. gl.</b>	13	Enoch
Dienst.	26	Eusebius schöne und	14	<b>Erhöb.</b>
Mittw.	27	Cosmus heitere	15	Nicodem.
Donn.	28	Wenceslaus Tage,	16	Euphemia
Freyt.	29	Michael <b>9u. 11</b>	17	Lambertus
Samst.	30	Hieronim. min. ab.	18	Helena

Sonnenaufg. 5. u. 22. m. Unt. 6. u. 38. m.  
Tagesl. 12 st. 16. m. Nachtsl. 11. st. 44. m.

Egidi Zalathna. D. 4. Alamor, Ugra. Mont. nach Job.  
Enth. Großschent D. 5 Al-Gyogn. D. 9 Fogarash,  
Eorenburg, Drascho, Szilagy-Esch. + Erhöb. Hermañ-  
stadt, Wajda-Haza, Kereztur, Zam. D. 19 Sla-La-  
posch. M. Geburt u. a. 3. D. Boldogfalva. Matheus  
Bansi-Hunyad, Elisabethstadt, Sz. Mitkos, Gdr-  
tsdn. D. 21 Lechnitz, Ebersdorf, Rakos Den 24  
Abreubbanya. + Erhöb. a. n. 3. Schibo, Magyar-La-  
posch. Den 27. Szek. Donn. vor Michaeli Mediasch.  
Dorn. n. Math. Beresk. D. Tag vor Michaeli Ketel.  
D. Tag Michaeli (Remesm.) Eted, Esiek, Szereda,  
Nagyfalu, Uzon. D. 29. Felsb Szallaspatat im Hu-  
nyader Com. D. 30 Karlsburg Kolosmonost. Alma-  
kerel, Zeiden, Bachnen, Szilab, [Ebensdorf, in Un-  
garn.]

40) + W. d. Kön. frank. Sohn J. 4. \*W. Sichtb. Mat. 9.

<b>Sonnt.</b>	1	<b>A 19 Trin.</b> Volkmar.	19	<b>C 14 Trin.</b>
<b>Mont.</b>	2	Vollradus unfreund:	20	Fausa
<b>Dienst.</b>	3	Fairus liche	21	Matth.
<b>Mittw.</b>	4	Franz S. Tage,	22	Maurit.
<b>Donn.</b>	5	Friedbert kühle	23	Oseas
<b>Freyt.</b>	6	Fides Nächte,	24	Gerardus
<b>Samst.</b>	7	Hilarius D 8u. 23 v.	25	Cleophas

41) + W. d. Kön. Rep. Mat. 18. \*W. K. hoch. Mat. 22.

<b>Sonnt.</b>	8	<b>A 20 Trin.</b> Charitas	26	<b>C 15 Trin.</b>
<b>Mont.</b>	9	Dionisius veränder:	27	Cosinus
<b>Dienst.</b>	10	Gideon lich,	28	Wencesl.
<b>Mittw.</b>	11	Burhard neigt sich	29	Michael
<b>Donn.</b>	12	Maximil. zum Regen,	30	Hieronim.
<b>Freyt.</b>	13	Colom. <b>sichtb. Christ.</b>	1	<b>Alt. Oct.</b>
<b>Samst.</b>	14	Calixtus <b>OU. 25. fr.</b>	2	Vollradus

42) + W. Zinsgroschen W. 22. \*W. d. Königs Sohn Job. 4.

<b>Sonnt.</b>	15	<b>A 21 Trin.</b> Theresia	3	<b>C 16 Trin.</b>
<b>Mont.</b>	16	Gallus unstät	4	Franzisk.
<b>Dienst.</b>	17	Hedwig neblichte	5	Friedbert
<b>Mittw.</b>	18	Lukas Co. Tage,	6	Fides
<b>Donn.</b>	19	Ferdinand trüb und	7	Hilarius
<b>Freyt.</b>	20	Wendelin kalt,	8	Charitas
<b>Samst.</b>	21	Ursula <b>C III. 6m. p.</b>	9	Dionisius

Adu 5 14 h<sup>u</sup> k<sup>u</sup> - du 6<sup>u</sup> d<sup>u</sup>

20. Sept 76  $gh = \frac{80}{4}$   
 do. Siphidus mit J<sup>u</sup> in <sup>u</sup>  
 j<sup>u</sup> d<sup>u</sup> in <sup>u</sup> p<sup>u</sup> l<sup>u</sup> k.

5. 4. S. d. !  
 05.  
 17. 11.  
 18. 11. 1. 1.

1. Aug. 19 " 9-14. *Aug*  
*Güssing*

43) W. Oberst Licht. Matth. 9. \* W. Schalksf. Matth. 12

Sonnt.	22	A 22 Erin.	Kordula	K 10	C 17 Erin.
Mont.	23	Severin.	regnerisch,	K 11	Burchard.
Dienst.	24	Nathan	☉ in ☽ 3u.	K 12	Maximil.
Mittw.	25	Crispinus	56m. n.	K 13	Coloman.
Donn.	26	Demetr.	Winterschein,	K 14	Paraskew
Frest.	27	Sabina	heiter,	♁ 15	Theresia
Samst.	28	Sim. Jud.	neblicht,	♁ 16	Gallus

44) † W. Ausfägigen. Matth. 8. \* W. Zinsgrossen. Mat. 22.

Sonnt.	29	A 23 Erin.	● ou. 43	♁ 17	C 18 Erin.
Mont.	30	Claudius	min. ab.	♁ 18	Luc Ev.
Dienst.	31	Wolfgang.	† windig,	♁ 19	Ferdinand.

Sonnenaufg. 6 u. 20. m. Unt. 5. u. 40. m.  
 Tagesl. 10. st. 4. m. Nachtsl. 13. st. 56. m.

Den 1 Refendet. Alpret. Montag nach Michaeli Groß-  
 schenk. D. 4 Borsas. Franzisci Brok. D. 9 (Debrecin  
 in Ungarn.) D. 10 Keps. Freitag darnach Zabola,  
 Udwarbellsy. Michaeli n. alter Zeit Illye, Eschnad.  
 Den 13. Feigendorf, Siget. Den 15. Makod im Distr.  
 Distr. Parajd. Galli Enyed. In der Woche Theresia  
 Dienstags Berest. Lukas Ev. Sze. Donn. nach  
 Luk. Ev. Szilagy Esch. Mont. nach Galli Leschtirk.  
 Den 23. Keen. 8 Tage nach Galli Kayfd. Dienst. nach  
 Luk. Ev. Szepf-Sz. György. D. 25. Papolz. Den  
 28. Jacobsdorf. Sim. Jud. Neumarkt, Reichsdorf,  
 Donnersm. Luc. Ev. n. a. 3. Dewa, D. 31. Madesch.

Mittw.	1	Aller Heil. t übe und	20	Wendelin
Donn.	2	Aller Seelen falce	21	Ursula
Freyt.	3	Gottlieb Bitterung,	22	Cordula
Samst.	4	Kar. B. unfreundlich,	23	Severinus

45) +B. Schifflin Christi M. 8. \*B. Jari Eöcht. Mat. 9.

Sonnt.	5	A 24 Trin. D 3u. 34	24	C 19 Trin.
Mont.	6	Leonhard min n.	25	Crispin.
Dienst.	7	Engelbert regnerische	26	Demetrius
Mittw.	8	Gottfried falce	27	Sabina
Donn.	9	Theodor und unange:	28	Sin. Jud.
Freyt.	10	Landolphus nehme	29	Marzissus
Samst.	11	Martinus Tage,	30	Claudius

46) +B. Sam. u. Saam. M. 13. \*B. Gräuel d. Berv. M. 24.

Sonnt.	12	A 25 Trin. O u. 40	31	C 20 Trin.
Mont.	13	Stanislaus min. a.	1	Aller Heil.
Dienst.	14	Levinus nakfalt,	2	Aller Seel.
Mittw.	15	Leopoldus windig,	3	Gottlieb
Donn.	16	Homerius Nebel,	4	Karolus
Freyt.	17	Alpheus Schneege:	5	Emerikus
Samst.	18	Eugenius söber,	6	Leonhard

47) +B. Senffdenlein M. 13. \*B. jüngsten Gericht. M. 25.

Sonnt.	19	A 26 Trin. Elisabeth.	7	C 21 Trin.
Mont.	20	Hermann C 7u. 44	8	Michael
Dienst.	21	Mar. Dpf. min. fr.	9	Theodor.

N. Windm.

20 J. 66 15  
 24 J. 24 10  
 65  
 15  
 10 | 78 | 6  
 98  
 136  
 75

*Insid. u. d. y. G. u. y. u. u.*  
*myofuz.*

1. 4 Phiosijem il fluff.  
 2. 5<sup>h</sup> Rif deu u ufen fluff  
 5. wa du guz fuch 2 hu  
*gohuff 5 min. h;*  
 6. fuch du huffen 1 N. 2 huffen  
*huffen.*  
 7. 4 N. 2 huffen huffen

8. = 2<sup>h</sup> Rufe u. huffen u huffen il  
 3-7 N. agud. ufen fluff.  
 8. g<sup>h</sup> R. de gohuff huffen  
 13. fuch du huffen 2 huffen  
*huffen.*

Mittw.	22	Cäcilia	naßfalt,	10 Landolph.
Donn.	23	Clemens	in <del>h</del>	11 Martinus
Freit.	24	Josias	Christfchein,	12 Jonas
Samsf.	25	Catharina	windig,	13 Erenisl.

8) + W.	Gräuel d. Bern.	M. 24.	* W. zehn Jungf.	M. 25.
<b>Sonnt.</b>	26	<b>u</b> 27 <b>Erin.</b>	Konradus	14 <b>C 22 Erin.</b>
Mont.	27	Josopha	zu. im fr.	15 Leopold
Dienst.	28	Günther	heitere	16 Homerius
Mittw.	29	Eberhard	falte	17 Alpheus
Donn.	30	Andreas	Tage,	18 Eugenius

Sonnenaufg. 7. u. 7. m. Unt. 4. u. 53. m.  
 Tagesl. 8. st. 56. m. Nachtl. 15. st. 4 m.

Aller Heil. Klausenburg, Kronstadt. Den Tag nach M-  
 ler Heil. Szilab. Freytag n. Sim. Ind. Gooßmezß.  
 Den 4. Schäßburg, Somosuiwar, Kollos. Den 5.  
 Zefendorf. Den 7. Dreikirchen, [Ebis.] Demeter n.  
 a. Zeit Dobra. D. 9 Holgatsch. Den 11. Martini  
 Neumarkt, Kleinschelken, Reismarkt, Reffendek. D.  
 Tag n. Martini Baroth. Allerheil n. alt. 3. Wanda-  
 Hunpad. Mont. nach Mart. Hundertbücheln. Leopoldi  
 Egerbegg. Den 19. N. Goros. Elisabetha Kelwinz,  
 Kiralyfalva, Gernesek, Elisabethstadt, Großpold. D.  
 22. Sombor. Mittw. vor Kathar. Bistritz. Kathar.  
 Winz. Gyafakuta, Sd. tsbn. Svergyo. Ditro im Es-  
 ter Stuhl, wie auch alle Dienstag Wochenmarkt. Den  
 25. Kayß. Den 27. Zabola. Den 29. Szentegyhaz und  
 Kapalnes Dlabfalu. Andreas Mediasch, Szek.



Freyt.	1	Arnoldus veränderlich,	19	Elisabetha
Samst.	2	Candida Schneewolken	20	Hermanus
49 † B. Zeich. am Him. f. 21. * B. Einz. Chr. M. 21.				
Sonnt.	3	<b>A 1 Adv.</b> Franz. Kav.	21	<b>E 23 Trin</b>
Mont.	4	Barbara D 111. 3	22	Alphonsus
Dienst.	5	Raemi min. n.	23	Clemens
Mittw.	6	Nicolaus trüb und	24	Josias
Donn.	7	Siegbertus † kalte	25	Katharina
Freyt.	8	<b>Mar. Empf.</b> Tage,	26	Conradus
Samst.	9	Joachim unangenehm,	27	Josaphat

50) † B. Job. Gefäng. M. 11. \* B. Zeich. am Him. f. 21.

Sonnt.	10	<b>A 2 Adv.</b> Juditha	28	<b>E 1 Adv.</b>
Mont.	11	Sapientia Schnee,	29	Eberhard
Dienst.	12	Ottilia <b>E 31. 28m. n.</b>	30	Andreas
Mittw.	13	Euzia † kalte Winde,	1	<b>Alt. Dec.</b>
Donn.	14	Niklaus Schneege;	2	Candida
Freyt.	15	Victorinus süßer,	3	Franz X.
Samst.	16	Ananias kalt,	4	Barbara

51) † B. Zeugnis Job. 3. 1. \* B. Job. Gefäng. M. 11.

Sonnt.	17	<b>A 3 Adv.</b> Lazarus	5	<b>E 2 Adv.</b>
Mont.	18	Achiles Sonnenblicke,	6	Nicolaus
Dienst.	19	Umon Schnee,	7	Siegbert.
Mittw.	20	<b>Quat. † Abraham</b> <b>E 34. 23m. ab.</b>	8	<b>M. Empf.</b>
Donn.	21	Thom. A.	9	Joachim

811	Salva	834	Mand
12	Juzilnd	835	Vain
13	Mand	836	Mand
14	Vain	7	Mand
15	Mand	8	Mand
16	Mand	839	Salva
17.	Mand	840	Juzilnd.

Freyt.	22	Beata †	○ in <del>an</del> ou.	10	Juditha
Samsst.	23	Zugendr.	† 56m. fr.	11	Sapientia
Freyt.	15.	Jahre Kais.	Lth. L. 3. *W. Seugn.	10	Job. J. 1.
Sonnst.	24	4 Adv.	2. d. u. Eva	12	3 Adv.
Mont.	25	H. Christ.	Winter	13	Luzia
Dienst.	26	Stephan M.	F. L. I. W.	14	Nikastus
Mittw.	27	Joh. Ev.	windig,	15	Victorin.
Donn.	28	Unsch. Kindl.	● 3u.	16	Ananias
Freyt.	29	Jonathan	44m. u.	17	Lazarus
Samsst.	30	David	Jänerschein,	18	Achiles

33) † Die Aelteren Jesu verwunderten sich. Lucas 2, 1.

Sonnst. 31 4 Sylvester kalt, 19 4 Adv.  
 Sonnenaufg. 7. u. 42 m. Unt. 4. u. 18 m.  
 Tagesl. 8. st. 14. m. Nachtsl. 15. st. 46. m.  
 Nikolai Thorenburg, Fogarasch, Broß, Birk, Blasendorf  
 Klobdorf, Hesseldorf, Petelen. Den Tag nach Maria  
 Empfäng. Erindnesch. Den 10 Maros = Szereda. Fu-  
 cia Bethlen, Sz. Miklos, Dees, Szilab. D. 14. Ma-  
 rienburg D. 15. Trapold. Sonnab. vor Thomä Birt-  
 belm. D. 17 Karlsburg, Parajd. (Temeswar.) Nikolai  
 nach a. 3. Unterarpat. Den 20. Salzburg, Kofelburg.  
 M. Empf. nach a. 3. Egerhat. Thomä Abrenbanya,  
 Udwarhely. Donn. vor Weihnachten Szilagy = Eseh.  
 D. 28. Klausenburg, wie auch alle Mont und Donnerst.  
 Wochenmarkt. D. Tag u. Unsch. Kindl. Nagy = Uita.

Nota: Alle diejenigen Jahrmärkte welche auf  
 einen Sonn: oder Seyertag eintreffen, wer-  
 den den folgenden Tag gehalten.